

Fiskets Gang

Utgitt av Fiskeridirektøren

Kun hvis kilde oppgis, er ettertrykk fra „Fiskets Gang” tillatt.

40. årg.

Bergen, Torsdag 4. mars 1954

Nr. 9

Abonnement kr. 10.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 10.00, ellers kr. 16.00 pr. år.

Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang”s telefoner 16 932, 14 850. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt”.

Fiskerioversikt for uken som endte 27. februar 1954

Uken som endte 27. februar ble mindre vellykket fiskerimessig sett hovedsaklig på grunn av endel uværshindring. Vårsildfisket skuffer fremdeles, men lørdag 27. februar var en forholdsvis bra dag med tildels gode settegarnfangster i Haugesundsdistriktet og endel snurping på Sunnmøre. Nordpå er fet- og småsildfisket blitt atskillig redusert på grunn av kaldt vær og kuling. Skreifiskeriene viser et lite heldig forløp. I uken var det endel uvær, men fangstene er dessuten helst små. Samtlige distrikter unntatt Troms, Helgeland—Salten og Sør-Trøndelag ligger nå tilbake for fjorårets resultater. Det er god tilgang på levende fisk både i Levendefisklagets distrikt og ellers sørover kysten. Seifisket med garn på Vestlandet er foreløpig ujevnt. Det er god tilgang på pigghå. På Sørlandet og østpå var fangstresultatene i siste uke små.

Vårsildfisket:

En temmelig vedvarende og sterk sydostkuling gjennom en stor del av uken hemmet vårsildfisket. Settegarnfiskerne østpå hadde bare sparsomme sjanser til fiske og resultatet ble lite. Det samme gjelder de øvrige redskapsklasser. Lørdag 27. februar var værforholdene gode og det ble tatt til dels gode settegarnfangster langs Vest-Karmøy, ved Utsira og i Urter—Røværfarvannet. Snurperne fikk en del fangster i Bømlo. Nordenfor Stad slo det til med livlig snurping på havet 20 til 30 kvartmil nordvest av Runde.

Ukefangsten utgjorde 412 643 hl vårsild og brakte vårsildpartiet opp i 1 094 367 hl mot på samme dato i fjor 516 800 hl. Av vårsild er det iset for eksport og frosset 138 730 hl, saltet 101 830 hl og levert til sildolje 804 365 hl. Totalfangsten av vintersild utgjør 10 733 822 hl, hvorav eksportert fersk 674 453, saltet 1 101 587 hl, til hermetikk

104 882, til sildolje og mel 8 764 811, til agn 45 669, fersk innenlandsbruk 42 420 hl.

En del av den sild som nå fås på Nordmøre og i Haugesunds-distriktet er småfallen. Snurpesilden fra Sunnmøre den 27. februar derimot stor. Det skulle ennå være en del muligheter for vårsildfisket.

Fet- og småsildfisket:

Koldt, kulingspreget vær setter silden på dypet i Nord-Norge og reduserer fiskemulighetene. I uken ble det tatt tils. 13 280 hl mot 37 360 hl uken før. Finnmark hadde ingen fangst. Troms hadde 4920 hl, hvorav på Ulsfjord 800, Grøtsund 1970, Kalfjord 1600, Ersfjord i Hillesøy 550 hl. Nordland hadde 8360 hl, derav på Eidsfjord 6110, Tysfjord 50 og på Helgeland (2 uker) 2200 hl.

Brislingfisket:

Drivis hindret fisket også siste uke i Fredrikstad-området.

Torskefiskeriene:

Finnmarksfisket er fortsatt smått. I uken var det megen værhindring og praktisk talt intet fiske i hele Øst-Finnmark. Av torsk ble det tatt 619 tonn i uken og er dermed siden nyttår fisket 4522 tonn mot 6020 og 8746 tonn de to foregående år. I år er det hengt 785, saltet 1914, iset etc. 1823 tonn, prod. 2301 hl damptran, saltet av rogn 344 og iset 520 hl.

Utenom torsk ble det i uken i Finnmark fisket 136 tonn hyse, 18,6 tonn brosme, 3,5 tonn kveite, 2,1 tonn flyndre, 8,8 tonn steinbit, 45,5 tonn uer og 0,1 tonn blåkveite. Samlet ukefangst inklusive torsk ble 834 tonn mot 1127 tonn uken før.

Troms:

Fisket i Troms har holdt seg forholdsvis best i sammenligning med de øvrige distrikter, men noe stort fiske er det ikke i dette fylke heller. I uken ble det i Berg og Torsken tatt 188 tonn, Hillesøy 133, Tromsøysund 83, Tromsø 48, Karlsøy 27 og Skjervøy 33 tonn — tils. 512 tonn. Totalfangsten er på 3652 tonn mot 2895 tonn i fjor og 4181 tonn i 1952. Det er hengt 240, saltet 2373, iset etc. 1039 tonn, produsert 1781 hl damptran, saltet av rogn 637 og iset 859 hl.

Vesterålen—Yttersiden:

Ukefangsten for Andøya ble 104, Nyksund 200, Bø 99, Borge 180 og Gimsøy 142 tonn. Det er nå for Vesterålen fisket i alt 2361 tonn og for Yttersiden 792 tonn — tils. 3153 tonn mot 3222 og 5612 tonn de to foregående år. I år er det hengt 546, saltet 1485, iset etc. 1122 tonn, prod. 1943 hl damptran, saltet 180, sukkers. 205, iset 1295 og hermetisert 110 hl rogn.

Lofotfisket:

Det var dårlig vær gjennom storparten av uken med neppe mer enn en hel fullstendig utrorsdag for juksaflåten, og selvsagt reduserte muligheter for garn og line. Dermed kommer også Lofot-fisket lavere enn fjorårets samtidige fiske. Ukefangsten ble 2330 tonn og i alt er det fisket 6938 tonn mot 6944 tonn i fjor og 13 425 tonn i 1952 samtidig. Det er hengt 1471 tonn, saltet 4051, iset etc. 1416 tonn, produsert 4181 hl damptran, tungsaltet av rogn 436, sukkers. 2031, iset 1586, frosset 198 og

hermetisert 1244 hl. Deltakelsen utgjør 641 garnbåter (fangst 1824 tonn), 544 linebåter (fangst 3930 tonn), 1491 juksabåter (fangst 1184 tonn) — tils. 2676 båter med 9895 mann mot 3396 båter og 11 341 mann i fjor. Landkjøperantallet er 267, kjøpefartøyer 15 og trandamperier 56. Fisken veier 400—450 kr. pr. 100 stk., leverholdighet er 1 hl av 720—820 kg fisk og tranprosenten er 54.

Fisken synes å være tynt fordelt over Midt- og Øst-Lofoten med lite fisk i Vest-Lofoten, bra med fisk på grunt vann på Værøys ytterside.

Sør-Trøndelag hadde ukefangst på 42 tonn — i alt 155 tonn mot 17 tonn og 37 tonn i 1953 og 52. *Møre og Romsdal* hadde ukefangst på 192 tonn og har i alt 553 tonn mot 670 tonn og 563 tonn i 1953 og 1952.

Landets samlede skreifiske har gitt 19 033 tonn mot 19 800 tonn i fjor og 32 621 tonn i 1952 samtidig. I år er det hengt 3067 tonn, saltet 9826 tonn, iset etc. 6140 tonn, produsert 10 430 hl damptran, saltet av rogn 3852 hl, iset etc. 6333 hl mot i fjor: 3202 — 11 356 — 5242 — 9585 — 3840 — 7498.

Troms:

Utenom torsk ble det i Troms i siste uke fisket 121 tonn hyse, 28 tonn brosme, 6 tonn kveite, 24 tonn uer, 15 tonn sei, 3 tonn steinbit, og 1 tonn annen fisk. Inklusive torsk ble altså ukefangsten 710 tonn — noe mindre enn uken før.

Levendefisk:

Fra Levendefisklagets distrikt, hvor det er bra med fisk nå, ble det levert til Trondheim 47 tonn torsk, til Bergen 17 tonn. Bergen mottok dessuten fra Sogn og Fjordane 12,5 tonn lev. torsk, og fra Hordaland 11,3 tonn torsk og 550 kg annen lev. fisk.

Kyst- og bankfisket:

Møre og Romsdal melder om ukefangst på 314 tonn, hvorav 6 tonn fjordtorsk, 142 tonn sei, 9 tonn lange og brosme, 18 tonn hyse, 1,5 tonn kveite, 5 tonn skate og 124 tonn pigghå. Seifisket med garn er ennå ujevnt. Man mener det skyldes at det er for meget hå på feltet.

Sogn og Fjordane:

Måløy og omegn hadde ukefangst på 320,5 tonn, hvorav 10 tonn torsk, 3 tonn sei, 3 tonn lange, 6 tonn brosme, 296 tonn pigghå.

Fortsettes side 113.

Rapport nr. 4 om skrei- og loddetorskfisket pr. 27/2 1954.

Distrikt	Ukefangst tonn	Kg fisk pr.		Tran- pro- sent	An- tall fiske- fark.	An- tall mann	Total- fangst tonn	Anvendelse			Damp- tran hl.	Lever til annen tran hl.	Rogn	
		100 stk. fisk sløyd	hl lever					Hengt tonn	Saltet tonn	Fersk fross. tonn			Saltet hl.	Fersk m. m. hl.
Finnmarkvinterfiske	619	—	—	—	398	1685	4522	785	1914	1823	2301	—	344	520
Troms	512	250 - 500	700 - 1100	45 - 55	137	1046	3652	240	2373	1039	1781	—	637	859
Lofotens opps.d...	2330	400 - 450	720 - 820	54	1) 2676	9895	6938	1471	4051	1416	4181	—	2) 2467	3) 3028
Lofoten forøvrig... Vesterålen	737	350 - 500	700 - 950	50 - 55	383	—	3153	546	1485	1122	1943	66	4) 385	5) 1404
Helgeland-Salten...	2	—	—	—	—	—	60	25	—	35	15	11) —	7	17
Nord-Trøndelag...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sør-Trøndelag...	42	—	—	—	—	—	155	—	—	155	—	8) 12	—	9) 101
Møre og Romsdal.	192	350	850	50 - 54	477	1004	553	—	3	10) 550	209	—	12	7) 404
Tils.	4434	—	—	—	4071	13630	19033	3067	9826	6140	10430	78	3852	6333

Sammenlikning med tidligere år.

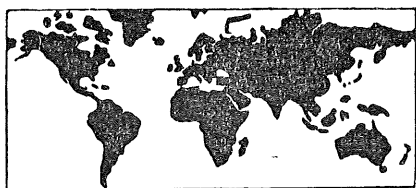
År	Tonn sløyd torsk										Anvendelse torsk			
	Finnmark		Troms	Lofotens opps.d.	Lofoten forøvrig og Vester- ålen	Helge- land - Salten	Nord- Trøndel.	Sør- Trøndel.	Møre og Romsdal	Tils.	Hengt tonn	Saltet tonn	Fersk og fross. tonn	
Vinterf.	Vårf.													
1954 til 27/2	4522	—	3652	6938	3153	60	—	155	553	19033	3067	9826	6140	
1953 - 28/2	6020	—	2895	6944	3222	32	—	17	670	19800	3202	11356	5242	
1952 - 1/3	8746	—	4181	13425	5612	57	—	37	563	32621	4321	19328	8972	
1951 - 24/2	6109	—	4294	6312	4948	34	—	102	842	22641	2596	14455	5590	
1950 - 26/2	7974	—	6792	8093	8070	119	—	165	435	31648	2506	22326	6816	
1949 - 26/2	4804	—	3453	9312	4663	133	—	70	321	22786	1700	3313	17773	
1948 - 28/2	9378	—	8270	12967	8058	364	—	383	638	40058	1674	19075	19309	
1947 - 1/3	6099	—	13501	43145	17848	416	—	891	570	82470	10792	50128	21523	
1946 - 2/3	—	—	7989	32599	13163	525	—	819	588	55683	8667	35754	11670	
1945 - 24/2	—	—	1597	7971	5340	206	—	770	883	16767	1245	2512	13010	
1954	1258	—	898	1634	799	22	1000 stk.		45	159	4815	778	2446	1591
1953	1751	—	723	1629	730	5	—	5	190	5033	804	2870	1359	

År	Anvendelse biprodukter				Lofoten								Deltakelse			
	Damp- tran hl	Lever til annen tran hl	Rogn saltet hl	Rogn iset hl	Hengt tonn	Saltet tonn	Fersk og frossen tonn	Damp- tran hl	Rogn saltet hl	Fersk rogn hl	100 stk. sløyd fisk veier	Kg fisk pr. hl lever	Kjøpe- fart.	Fiske- fark.	Fiskere	Tran- pro- sent
1954 til 27/2	10430	78	3852	6333	1471	4051	1416	4181	2467	3028	400/450	720/820	15	2676	9895	54
1953 - 28/2	9585	109	3840	7498	1275	4298	1371	3385	2682	3008	400/460	770/900	34	3396	11341	52
1952 - 1/3	18849	254	5738	13117	2471	8293	2661	8372	4131	6529	400/470	740/830	49	3486	11696	53
1951 - 24/2	14389	283	2770	10000	966	4228	1118	3944	1177	3685	400/460	790/860	44	3170	10958	55
1950 - 26/2	18523	107	7979	11283	737	5875	1481	4874	3229	3115	430/490	720/890	59	2946	11489	55
1949 - 26/2	9794	7	4955	8795	320	1522	7470	3922	3230	4031	430/460	800/910	64	3070	12599	52
1948 - 28/2	18498	1849	4826	15561	380	7621	4966	5631	3306	5603	380/420	800/920	140	4232	15513	51
1947 - 1/3	47414	3455	21199	20545	7692	28616	6837	27717	13824	8520	380/420	790/940	247	4819	17614	51
1946 - 2/3	29433	1424	25556	12044	6446	21684	4469	17254	17841	6362	374/427	760/880	95	4981	17825	52
1945 - 24/2	8550	120	2968	8785	1045	1771	5155	4503	2063	8785	360/400	770/910	17	2872	9972	50
1954	—	—	—	—	347	955	332	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1953	—	—	—	—	299	1009	321	—	—	—	—	—	—	—	—	—

1) Herav 641 garnbåter, 544 linebåter, 1491 juksabåter, hvorav i Øst-Lofoten 436-140-892, Vest-Lofoten 187-284-591, Værøy og Røst 18-120-8. Det er fremmøtt 267 landkjøpere, 15 kjøpefartøyer og er i drift 56 trandamperier. 2) Herav skarp-saltet 436 hl, sukkersaltet 2031 hl. 3) Herav iset 1586 hl, frosset 198 hl, til hermetikk 1244 hl. 4) Herav sukkersaltet 205 hl. 5) Herav til hermetikk 110 hl. 6) Herav til hermetikk 109 hl. 7) Herav til hermetikk 112 tonn. 8) Dessuten videresendt 155 hl fersk lever og anvendt 9 hl lever til hermetikk. 9) Herav 5 hl til hermetikk. 10) Herav til hermetikk 112 tonn. 11) 27 hl lever oppgis å være iset.

Vintersildfisket pr. 28/2 1954.

Anvendelse	22/2	23/2	24/2	25/2	26/2	27/2 og 28/2	I alt vårsild	I alt storsild	I alt vintersild	Mot i 1953 til 1/3
	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl
Eksportert fersk	1 265	3 770	1 500	1 600	4 615	33 635	138 730	535 723	674 453	483 576
Saltet	710	2 035	365	—	9 875	29 375	101 830	999 757	1 101 587	832 986
Hermetik	875	4 385	235	365	1 390	9 455	40 062	64 820	104 882	63 976
Fabriksild	15 998	31 015	10 700	2 310	18 210	225 605	804 365	7 960 446	8 764 811	5 046 660
Agn	—	220	380	200	—	100	3 530	42 139	45 669	50 218
Fersk innenlands	60	300	525	290	345	935	5 850	36 570	42 420	51 311
I alt	18 908	41 725	13 705	4 765	34 435	299 105	1 094 367	9 639 455	10 733 822	6 528 727
<i>Fangstredskap:</i>										
Snurpenot	11 350	17 950	—	70	2 730	164 995	543 234	6 416 273	6 959 507	4 271 324
Garn	7 558	23 775	13 705	4 695	31 705	134 110	551 013	3 150 452	3 701 465	2 146 711
Landnot.	—	—	—	—	—	—	120	72 730	72 850	110 692



Ut- landet.

Kjedelige erfaringer med spillånga i Gøteborg. Kommer norsk råvare inn i bildet?

I «Svensk Fiskhandel» nr. 2 for i år finner vi følgende artikkel:

Til et møte i Skärhamn den 8. mars førstk. ankommer også en tremannsdelegasjon fra fiskehandlerne i Gøteborg med herr Tage Albin i spissen for å diskutere med tilvirkerne de dårlige erfaringene man hadde med den i fjor tilvirkede spillange. Det gjelder fremfor alt å tilveiebringe en mer effektiv kontroll ved tilberedningen og stempelingen.

Det er som kjent ikke første gangen denne i de senere år utsettes for kritikk fra de handlendes side, men denne gangen er kritikken meget skarpere og særskilt synes Gøteborg av en eller annen grunn å være hjemsoekt.

Mange detaljister i Gøteborg hadde nemlig meget triste opplevelser under fjorårets lutnings- og spillangekampanje. Det viste seg desverre, at en hel del lange ikke bare var råtten, men også hadde andre skavanker og det til tross for at den var stempelt som ekstra-prima og burde befunnet seg i førsteklasses stand. Den hadde blant annet skjemmende blodflekker. Det oppgis til og med, som et eksempel på hvor mangelfull kontrollen er, at länsstyrelsens stempel er blitt plasert direkte på slike flekker!

Hvor ansvaret for disse mangler ligger er ikke lett å fastslå. Salslaget benektet sin skyld, likedan grossistene. Formodentlig ligger skylden for det inntrufne hos tilvirkere og kontrollører, og fiskehandlerne aksjon går ut på å forhindre gjentakelser og på å skape garantier for mer effektiv tilvirking. I en viss utstrekning kommer også erstatningsansvar å bli gjort gjeldende, fordi forhandlerne har måttet kassere en del lutet fisk.

En faktor, som ikke helt kan lates ute av betraktning, er den importerte norske råvaren, som man måtte tilvirke spillange av

i fjor, fordi den svenskfangede kvantiteten ikke ble stor nok. Det er de som mener at det er denne råvaren som klikket.

Likedan retter man sin mistanke mot et parti ikke bløgget (strupskuren) fersklange, som allerede på vårparten ble kjøpt i Gøteborgs fiskehavn og en tid ble oppbevart på fryseri før den på vanlig måte ble tilvirket. Endelig klager man over at kontrollen er mindre effektiv enn før. Da kunne en kontrollør nøye seg med å gå gjennom ca. fire tonn om dagen, nå skal han rå med ni og et halvt tonn.. Effektiviteten kan lett bli skadelidende med dette oppskrudde arbeidstempo.

Lavere svensk fiskeeksport siste år.

Ifølge nr. 2 av «Svensk Fiskhandel» gikk verdien av Sveriges eksport av fisk og skalldyr samt hermetik i fjor tilbake med 6,48 mill. sv. kroner og utgjorde 37,94 mill.

Av fersksild, brisling og strømming ble det i fjor eksportert 25 175 tonn, verdi 11,39 mill. kr., av annen fersk fisk 12 203 tonn, verdi 11,64 mill. kr., av tilvirket sild, brisling og strømming 9673 tonn, verdi 8,25 mill. kr., av annen tilvirket fisk og fiskerogn 845 tonn, verdi 2,73 mill. kr., av skalldyr 64 tonn, verdi 0,29 mill. kr. samt av fisk- og skalldyrkonserves 1045 tonn, verdi 3,63 mill. kr.

I 1952 ble det eksportert 23 734 tonn fersk sild m. m. for 13,7 mill. kr., 13.976 tonn annen fersk fisk for 12,7 mill. kr., 10 787 tonn tilvirket sild m. m. for 8,4 mill. kr., 1256 tonn annen tilvirket sild for 4 mill. kr., 80 tonn skalldyr for 0,1 mill. kr. og 1746 tonn skalldyr- og fiskekonserves for 5,5 mill. kr.

Eksporten til Øst-Tyskland hadde i 1953 en samlet verdi av 16,9 mill. kr., til Vest-Tyskland 3,2 mill. kr., til Sovjetsamveldet 1,1 mill. kr., til Tsjekkoslovakia 0,7 mill. kr., til Israel 1,4 mill. kr. Av nabolandene ble det eksportert til Danmark for 3,8 mill. kr. og til Norge for 0,9 mill. kr.

Store svenske fiskesalg til Øst-Tyskland.

«Svensk Fiskhandel» opplyser i februarutgaven for i år, at det av en til Øst-Tyskland i år forutsatt svensk fiskeeksport på 21 mill. kroner kommer til å falle vel 17 mill. kr. på vestkysten, resten på den svensk sør- og østkyst.

Fetsild- og småsildfisket 1/1—27/2 1954.

	Finnmark—Buholmråsa		Buholmråsa—Stad		Stad—Rogaland		Samlet fangst	
	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild
	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl
Fersk eksport	—	—	—	—	—	—	—	—
Saltet	1 101	1 691	12	—	—	—	1 113	1 691
Hermetikk	—	11 376	24	1 323	—	—	24	12 699
Fabriksild	79 338	314 565	—	398	—	—	79 338	314 963
Agn	12	6	110	160	—	—	122	166
Fersk innenlands	—	—	41	—	—	—	41	—
I alt	80 451	327 638	187	1 881	—	—	80 638	329 519

Mellom Västskustfisk og vedkommende kontor i Berlin er det allerede tegnet kontrakt omfattende 15,5 mill. kr. Västskustfisk har dermed solgt sine beholdninger av fladensild og dessuten av fersk vintersild til sesongen slutt om lag en kvart million kasser eller 10 800 tonn. For kommende makrellsesong er det solgt 2800 tonn sløyd makrell, eller betydelig mer enn i fjor. Den ennå ikke kontrakterte del av årets globalkompensasjon forbeholdes for leveranser under kommende fladenssesong av fersk og saltet sild samt for vintersild i november og desember 1954. samtlige priser blir som i fjor. Et svensk forsøk på oppjustering gikk ikke. Konkurransen fra Danmark og Norge var av avgjørende betydning, opplyser Svensk Fiskhandel.

Nytt svensk fryseribyrå med utviklingsmessige formål.

Dyppfrysingens hurtige framsteg har i disse dager resultert i et lovende samarbeid mellom vitenskap og industri, opplyser Svensk Fiskhandel.

Etter forhandlinger mellom Ingeniørvitenskapsakademiet og Forening For Elektrisitetsens Rasjonelle Utnyttelse har nemlig en rekke foretakender, blant annet innenfor næringsmiddelbransjen, opprettet et sentralt utrednings- og informasjonsorgan, som har fått navnet Djupfrysingsbyrå.

På det nåværende tidspunkt er ca. 5000 svenske butikker utstyrt med fryseskap eller frysedisker. I runde tall har om lag 10 000 husholdninger kjøleskap, men fremdeles er dyppfrosne varer en forholdsvis ukjent ting blant kundene. Djupfrysingsbyrå skal ved siden av teknisk-økonomiske studier av de fryseribehandlede varers innpassning i kostholdet drive propaganda på bred front for økt anvendelse av fryseriprodukter.

De vesttyske fiskerier i 1953.

Det tyske hav- og kystfiske gav i 1953 en fangstmengde på 708 000 tonn. Dette var 22 000 tonn mer enn i rekordåret 1938. Sammenlignet med året 1952 øket fangstmengden med 11 pst. Sildefangsten som i 1952 utgjorde ca. 44 pst. av den totale fangstmengde kom i 1953 opp i nærmere 50 pst.

I tillegg til ovennevnte fangstmengde kommer ca. 20.000 tonn fisk som ble levert fra tyske fiskerifartøyer direkte til utlandet (hovedsakelig Storbritannia).

I tidsrommet januar—november 1953 er det blitt eksportert fra Forbundsrepublikken ca. 700 tonn fersk sild (til Østerrike), ca. 5900 tonn fersk og frossen fisk og filet, herav ca. 3450 tonn til Østerrike og ca. 1100 tonn til De Forente Stater; videre ca.

3150 tonn saltet og røket sild, hvorav 1800 tonn gikk til Romania og ca. 1050 tonn til Storbritannia. Av saltet, røket eller tørket fisk ble det utført vel 1300 tonn, herav ca. 850 tonn til Italia. Fiskehermetikk og annen tilberedt fisk ble det utført 3370 tonn av, med Egypt som største avtager — 1025 tonn. Det foreligger ennå ingen fullstendig oppgave over leveransene fra Vest- til Østsonen.

Nedenfor gjengis en oversikt over importen av de viktigste fiskeprodukter i tidsrommet januar—november 1953 sammenlignet med importen for hele året 1952:

	Jan./nov.-53	1952	Jan./nov.-53	1952
	tonn	tonn	tonn	tonn
<i>Ferskvannsfisk</i>			2 037	2 378
herunder: Norge	23	—		
Danmark	1 180	1 281		
Nederland	506	462		
<i>Fersk og frossen fisk</i>			12 855	15 607
herunder: Norge	1 275	854		
Danmark	6 265	6 163		
Island	4 930	7 804		
Sverige	347	729		
<i>Fersk og frossen sild</i> ..			53 556	57 034
herunder: Norge	22 886	26 482		
Danmark	17 327	20 396		
Sverige	9 150	6 464		
<i>Saltet og røket sild</i> .. .			9 520	10 925
herunder: Norge	723	498		
Nederland	8 272	8 151		
Storbritannia	449	2 262		
<i>Fiskerhermetikk</i>			12 864	9 523
herunder: Norge	200	136		
Portugal	7 267	7 105		
Fr. Marokko	4 747	1 737		

Den tyske havfiskeflåte oppretholder samme bestemmelser for fangsttid, leveringer og priser som ifjor.

Ifølge en korrespondanse i «Dansk Fiskeritidende» 19. februar har de tyske storålerrederier i de fire store fiskerihavner Bremerhaven, Cuxhaven, Hamburg-Altona og Kiel for i år truffet

Verdien av utførselen av fisk- og fiskeprodukter, hvalfangst og andre produkter av fangst i des. 1953, og januar/des. 1953.

	Verdi kr. 1000 Des.	Verdi kr. 1000 I alt. 1953.
Fisk og fiskeprodukter:		
Sild og fisk	53 315	423 547
Hermetikkk	13 471	119 517
Dyriske fórstoffer, unntatt hvalkjøttmel	2 151	100 985
Sjødyrlever, unntatt hval..	—	141
Rå sildolje	255	7 417
Tran i alt ..	5 106	47 206
Polymisert og raffinert sjø- dyrolje til matbruk (også hval og sel)	464	12 996
Sjødyrolje, annen,	59	3 193
Malerolje av sjødyrolje ...	1	158
Sulfonert sjødyrolje	19	232
Fiskelim	46	416
Fiskeguano	—	8
Rogn, saltet	1	3 651
Melke, silderisp o. a. prod.	131	2 522
I alt	75 019	721 989
Hvalfangst:		
Hval- og kobbekjøtt.....	114	2 732
Hvalkjøttmel	—	926
Hvallever	—	41
Hval, sperm. og bottlenose- olje. rå	231	16 777
Produkter av sperm- og bottlenoseolje	711	8 105
Herdet fett	1 1938	127 086
Degras	—	413
Hvalbarder	30	92
I alt	13 024	156 172
Andre prod. av fangst:		
Selolje, rå	1 185	4 714
Skin av sel, kobbe og klapp- myss	62	5 549
Huder av hvalross og hvitfisk	—	59
Hvalrossstener	—	42
I alt	1 247	10 364

fellesavtale om trålerne fangsttider på de forskjellige fiskeplasser så vel som om trålerne maksimumsleveranser pr. tur. Hensikten er å opprettholde de for alle fire markeder gjeldende faste minstepriser for fersk havfisk og sild på auksjonene. Den første begrensning fastsetter at bare 50 pst. av den over 210 stortrålere sterke tyske flåte må fiske ved Norskekysten utfor Svinø, i Barentshavet og Kvitsjøen forutsatt da at trålerne måler over 350 bрт. Dette gjelder for om lag 90 pst. av flåten.

Abonner på „Fiskets Gang“!

Det svenske sildefiske.

Det svenske sildefiske foregår for tiden i nærmere farvann, nærmere betegnet i Skagerak og på bankene utfor den danske kyst. I uken til 13. februar ble det i svenske havner innbrakt 2704 tonn trålsild og i alt i sesongen siden 1. juli 1953 er det blitt oppfisket 59 859 tonn, hvorav 8943 tonn er levert direkte fra feltet til danske havner og 6720 tonn levert direkte i andre utenlandske havner. I fjor i samme tidsrom utgjorde fangstutbyttet 53 475 tonn. I tillegg til disse kvanta kommer sild saltet ombord i fiskefartøyene, nemlig i inneværende sesong 4517 tonn, i foregående 4428 tonn. Av silden som ble brakt i land i fersk stand er det i denne sesong saltet 10 239 tonn, i foregående 15 044 tonn.

Tre dekksoffiserer på britiske stortrålere?

De skjebnesvangre britiske trålerulykkene den senere tid har aktualisert dette spørsmål.

Skarp kritikk vedkommende den nåværende bemanningsskala for stortrålere, ble ifølge «The Fishing News» for 19. februar nylig fremsatt av Lieut. Commander C. W. A. Chaple, som er distriktsoffiser i Grimsby-området for Royal Naval Minewatching Service.

Mr. Chapple, som også er forhenværende trålerskipper og medlem av Grimsby Town Council henledet oppmerksomheten på nylig stedfunne Grimsbytråler katastrofer og sa: «De døde kan ikke stilles til ansvar, men ansvaret påhviler de levende. Menneskeliv går tapt fordi fartøyene ikke er bemannet som de burde være.»

Han gjorde oppmerksom på at tråleroffiserene i mange år hadde krevet forlangt at det måtte forhyres en tredje offiser til trålerne. Disse kunne dele det ansvar, som nå alene bæres av skipper og styrmann.

Men istedenfor økt trålerbesetning hadde det vært reduksjoner. Etter avtale mellom visse trålerredere ble mannskapstallet nedskåret til 20 i 1950.

Han sa: «Bemanningen av stortrålere, bør især i spørsmålet om offiserene, overveies meget inngående, fordi uttrettede menn ikke kan være ansvarlige, hvis de ikke er i stand til å holde seg oppe på vakt. Da hjelper det ikke selv om trålerne er utstyrt med de mest moderne navigasjonshjelpemidler.»



HVIS ALT GÅR GODT —

kan det svare seg med en forsikring som i øyeblikket koster Dem minst. Hvis ikke kan det koste Dem meget

Tegn forsikringen i

Ås Norske Alliance

Olav Kyrresgt. 9. — Bergen.
Telefonsentral 15125.

før noe skjer

Færøyenes fiskerigrense.

Forhandlingene om de færøyske fiskerigrænser går sin rolige gang bakom kulissene, men det vil ikke bli utsendt noen offisielle opplysninger før de danske og britiske regjeringer har fullført de indre forhandlingene og har nådd frem til en endelig avtale. (The Fishing News — 19. februar).

Mindre fiskebestand på Grand Banks.

Ifølge «The Fishing News» av 19. februar skal den kanadiske fiskeriminister James Sinclair i Underhuset i Ottawa ha uttalt at Grand Banks og Newfoundland viser visse tegn på bestandsnedgang, men de er fremdeles verdens største fiskebanker.

Hans uttalelse falt i forbindelse med vedtakelse av en lov som gir den kanadiske regjering myndighet til å håndheve en traktat angående beskyttelse av fiskeriene i Nord-Atlanteren. Med i denne er Storbritannia, United States, Danmark, Island, Italia, Frankrike, Norge, Portugal og Spania.

Lite skotsk laksefiske hittil.

Laksefisket med bundne redskaper på Tay ble åpnet for 10 dager siden, opplyser «The Fishing News» 19. februar, men fangstene har vært skuffende. Likedan har fiskesesongen med stang, som har vært i gang en tid, vært dårlig og fisket hindret av snø, is og dårlige forhold.

Markedsrapport fra Skottland opplyser at fisketilgangen har vært meget begrenset og at man ikke venter noen fangstbedring før været blir bedre.

Rapporter fra en rekke elver over hele Skottland tyder på at fisken er i godt hold og forholdsvis tallrik, men at fangstene både med stang og garn hittil har vært små.

14% av fisken på det britiske marked i 1953 var utenlandsk.

Totalverdien av den ferske og frosne fisk, som ble ilandbrakt i Storbritannia i 1953 av utenlandske fiskere var £ 5 977 904. Totalverdien av all ilandbrakt ferskfisk i 1953 var £ 41 000 550 hvormed 14 pst. av verdien av fisken på det britiske marked i 1953 tilfalt utenlandske fiskere.

Uttrykt i mengde var tallene følgende: I alt ilandbrakt 19 607 824 cwts., derav fra utlandet 1 593 497 cwts. Disse tall viser at de utenlandske leveringer i vekt utgjør en langt mindre del av totalen, nemlig bare 8 pst. Årsaken hertil er selv sagt at de utenlandske leveringene mest foregår når pristen-densen er høy og de utenlandske leveringene mest gjelder spesielle fiskesorter. De største leverandører var:

Danmark	549 072 cwts.,	verdi £ 2 930 442
Tyskland	370 999 » »	£ 713 608
Norge	265 055 » »	£ 883 618
Sverige	102 760 » »	£ 180 094

(The Fishing News 19. februar).

Kontroll med undervektige fiskekasser på Billingsgate market.

Redaksjonelt gjøres det i «Fish Trades Gazette» den 20. februar oppmerksom på at det fra bestyrerkontoret for Billingsgate Market er gått ut orde om en på stedet kontroll med fiskevekten i kassene etter hvert disse kommer inn på markedet.

Fisk brakt i land i Møre og Romsdal fylke i tiden 1. januar — 20. februar 1954.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Ising og frysing	Salting	Hermetikk	Hen-ging	Fiske-mel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	295	282	—	13	—	—
Sei	563	524	—	10	29	—
Lyr	2	2	—	—	—	—
Lange	19	16	1	—	2	—
Blålange	—	—	—	—	—	—
Brosme	25	18	1	—	6	—
Hyse	130	130	—	—	—	—
Kveite	2	2	—	—	—	—
Rødspette	—	—	—	—	—	—
Mareflyndre	—	—	—	—	—	—
Uer	—	—	—	—	—	—
Skate og rokke	20	20	—	—	—	—
Annen fisk	15	12	1	1	1	—
Håbrann	11	11	—	—	—	—
Pigghå	324	324	—	—	—	—
Makrellstørje	20	20	—	—	—	—
Hummer	2	2	—	—	—	—
Reker	16	16	—	—	—	—
Krabbe	—	—	—	—	—	—
I alt	1 444	1 379	3	24	38	—
Herav til:						
Ålesund	648	648	—	—	—	—
Kristiansund N.	260	260	—	—	—	—
Smøla	42	29	—	—	13	—
Bud—Hustad	15	15	—	—	—	—
Ona—Bjørnsund	63	62	1	—	—	—
Bremsnes	44	39	—	—	5	—
Haram	11	11	—	—	—	—
Søre Sunnmøre	117	91	2	24	—	—
Grip	109	89	—	—	20	—
Kornstad	135	135	—	—	—	—

Leverkvantum 592 hl.

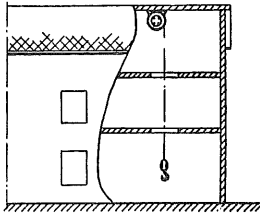
For noen måneder siden meddelte Mr. Dove London-detalj-istene, at han hadde til hensikt å sette i gang et system for prøveveininger av konsignasjoner for dermed etter hvert å få en slutt på tilfellene av vektsvikt.

Resultatene av første kontrollveining, som foregikk over 6 dager og omfattet 338 kasser, viste at 252 holdt den vekt de skulle eller noe mer, mens 86 var undervektige, og av disse 44 med fra ½ til 1 pund. Den høyeste uedervekt var på 6 pund, nemlig i 3 tilfeller. Ved alle tilfeller av undervekt er både Billingsgate-grossistene og avsenderen blitt varslet.

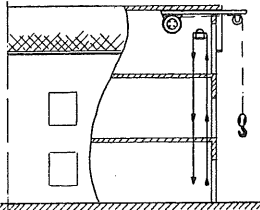
Det er hensikten fra tid til annen å foreta disse kontrollveininger, og det skal bli interessant å se hvilken virkning tiltaket vil få på en noe lengre sikt, skriver «Fish Trades Gazette».

Abonner på Fiskets Gang!

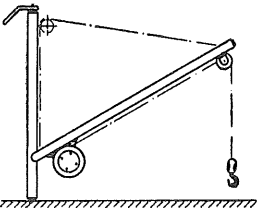
Noen arrangements for utvendig og innenhus heising:



Fast montert elektrotalje for heising gjennom gulvluker. Taljen kan betjenes fra alle etasjer.



Fast montert elektrotalje med ledeskive for utvendig heising. Taljen kan betjenes fra alle etasjer.



Elektrotalje montert på svingkran. Taljen kan lett monteres på tidligere hånd-drevet svingkran.

Taljer i tusener -

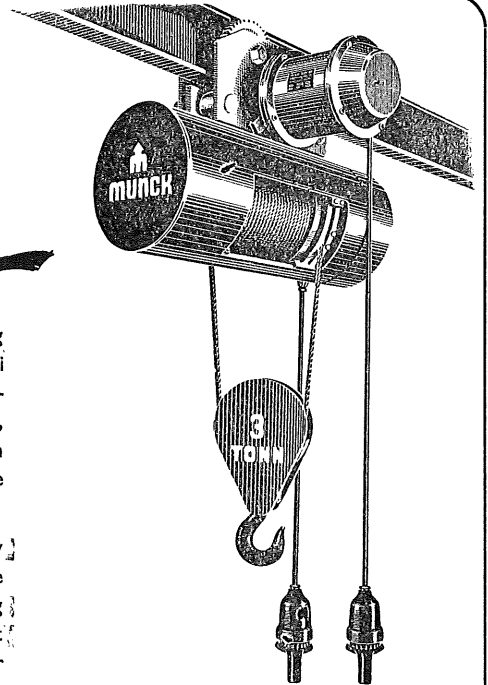
av **MUNCK** fabrikat gjør daglig sin innsats i arbeidslivet. I storindustri og i fiskevær, i lagerhus og monteringshaller - hvor tunge ting skal løftes, transporteres eller stables - ser man oftere og oftere elektrotaljen arbeide i «flyttegjengen»s sted.

I Norge har vi levert de aller fleste av de taljer som er installert i de senere år. En stadig økende eksport, særlig til Sverige, viser at også utlandet anerkjenner **MUNCK** elektrotaljer — **det rasjonelle transportverktøy.**

Har De problemer med transport eller lagring av gods, vil vi gjerne få sende Dem forslag.

SVERRE MUNCK
ELEKTRO-MEKANISK INDUSTRI
BERGEN

Oslokontor: Postboks 67, Bekkelaget. Tlf. 68 75 93.
Kr.sand S.: Repr. Mangor Jensen, ingeniørfirma. Tlf. 4123.
Narvik: Servicetelefon 604.



Våre 4 hovedtyper av elektrotaljer leveres i over 350 utførelser med løftekapasiteter fra 125 kg til 20 tonn, fast montert eller på løpekatt for kjøring med hånd eller el.drift.

ELEKTROTALJER • KRANER • PERSON- OG VAREHEISER

Handbrakt fisk til Andenes i tiden 1. januar—20. februar 1954.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse		
		Ising og frysing	Salting	Henging
	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	270	165	15	90
Sei	149	102	1	46
Lange	4	2	—	2
Blålange				
Brosme	7	2	—	5
Hyse	1	1	—	—
Kveite	—	—	—	—
Svartkveite	—	—	—	—
Uer	—	—	—	—
Steinbit	—	—	—	—
Pigghå	—	—	—	—
Annen fisk	—	—	—	—
I alt	431	272	16	143

Lever 896 hl, tran 490 hl.
Rogn 113 hl, iset 113 hl,

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar til 27. februar 1954.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse			
		Ising og frysing	Salting	Henging	Fiske-mel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	4 521	1 822	1 914	785	—
Hyse	2 074	1 882	41	151	—
Sei	25	6	5	6	8
Brosme	127	—	—	127	—
Kveite	43	43	—	—	—
Blåkveite	6	6	—	—	—
Flyndre	17	17	—	—	—
Uer	369	369	—	—	—
Steinbit	29	29	—	—	—
I alt	7 211	4 174	1 960	1069	8

Lever 5 159 hl. Utvunnet damptran: 2 277 hl. Rogn 593 hl. Iset 340 hl. Saltet 253 hl.

Oversikt, forts. fra s. 106.

Hordaland:

Det ble ilandbrakt 56 tonn fisk, hvorav tidligere omtalte 11,9 tonn levende fisk, dessuten 1,6 tonn sløyd torsk, 21,3 tonn sei, 21 tonn pigghå. Seifisket med garn har vært værhindret. Ukens seiparti stammer i det vesentlige fra en trålfangst.

Rogaland:

Det ble tatt ukefangst på 45 tonn fisk, hvorav 20 tonn sei. Det opplyses at seifisket med garn ga godt utbytte sist i uken.

Skagerakfisk:

De dårlige værforhold bevirket at ukens fiskeparti bare ble på 10–11 tonn.

Oslofjorden hadde som følge av issituasjonen intet fiske.

Skalldyr:

Skagerakkysten melder om 2 tonn reker, Rogaland 1 tonn, Måløy 2,5 tonn og Møre og Romsdal 5400 kg.

Ny litteratur i Fiskeridirektoratets bibliotek.

- Kastrud, Inger: Makrellomsetningen på Østlandet. (Fiskeridirekt. skrifter, ser. Fiskeri, v. 3, no. 3, s. 54–60).
- Kesteven, G. L.: How weather affects the fisheries. (Fish industry 1954, no. 4, 41–42).
- Korsell, Harald: Mørk natt og sardeller. Besøk i jugoslavisk samvirkelag. Kooperatøren 1953, 365).
- Olsen, Steinar: Seien og seifisket. (Me'a 1953, nr. 11, s. 7–8, nr. 12, s. 13–15).
- Portugiserne indfører ny metode til fiskeri af torsk. (Grønlandsposten 1953, 460).
- Salzverunreinigung und ihr Einfluss auf Fischprodukte. (Fischwaren u. Feinkostind. 1953, 198).
- Schnakenbeck, W.: Die Fischerei vor Westgrönland und bei Neufundland. (Fischwirtschaft 1954, 2–3).
- Schreuder, Arnold: Fiskeomsetningen på Sørlandet. (Fiskeridirekt. skrifter, ser. Fiskeri, v. 3, no. 3, 51–54).
- Sellæg, Johs.: La production et l'exportation norvegienne de poissons congelés. (Fransk-norsk handel 1953, 245–251).
- Sola, Einar: Fiskemelfabrikk for opparbeidelse av overskuddsmakrell og annet fiskeråstoff på Sørlandet. Fiskeridirekt. skrifter, ser. Fiskeri, v. 3, no. 3, s. 60–75).
- Thompson, W. F.: Overfishing Vs natural causes. (Pacific fisherman Dec. 1953, 23–25).
- Der Thunfisch und seine Verwertung zur Herstellung von Volkonserven und Räucherwaren. (Fischaren u. Feinkostind. 1953, 194–195).
- Downie, R.: Galvanised wire longlines success. (Fish.newsletter 1953, no. 11, s. 8–9).
- Gummimakken som fiskeredskap opplever en renessanse. Opphengere med gummimakk og elektrisk vinsj ved juksafisket. (Fiskesport 1953, 312).

Landbrakt fisk i Troms i tiden 1. januar–28. februar 1954.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse			
		Ising og frysing	Salting	Henging	Hermetikk
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	171	109	28	34	—
Skrei ¹⁾	3 652	1 039	2 373	240	—
Sei.....	170	169	—	1	—
Brosme	181	—	—	181	—
Hyse	924	861	—	63	—
Kveite	53	53	—	—	—
Blåkveite ..	—	—	—	—	—
Flyndre	4	4	—	—	—
Uer	116	116	—	—	—
Steinbit	11	11	—	—	—
Makr.størje.	—	—	—	—	—
Annen	19	2	—	17	—
Reker	21	10	—	—	11
I alt	5 322	2 374	2 401	536	11

¹⁾ Tran 1780 hl. Lever 105 hl. Rogn 1496 hvorav iset 859 hl, saltet 637 hl.

- Gundersen, Gunnar: Avsetningsforhold og fiskepriser. (Me'a 1953, nr. 11, s. 9–10).
- Hardy A. C.: World's first sealer-trawler — m. v. «Theta». (Fish.news 2127 (1954), 7).
- Hashimoto, Y. [m. fl.]: Animal protein factor (APF) and vitamin B 12 in marine products. 1. (Bull. Jap. soc.sci.fish. 19 (1953), 135–140).
- Kaasbøll, Joakim: Beretning om gammel bebyggelse og gamle innvånere i Svolve. Om slekts og handelsutvikling —, om fisket, og ellers løst og fast. (Joakim Kaasbøll: Svolve i gammel tid, s. 11–88. Stokmarknes 1952).
- Studiehandledning. Svenska fiskarens studieförbund. Karlskrona 1953.
- Campbell Andersens enke a/s: Flottør for fiskeredskap. Norsk patent nr. 82 603.
- Gording, Reidar: Framgangsmåte for forbedring av smaken av dehydrert hvalkjøtt. Oslo 1953. Norsk patent nr. 82 246.
- Hopkins, Thomas McC. & George Bauernfeind: Apparat for egning av fiskeliner. Oslo 1953. Norsk patent nr. 82 154.
- Kristensen, M. O.: Ruller for grunntauget på trålerredskaper. Norsk patent nr. 82 110.

NORSK FROSSENFISK A/L
NORWEGIAN FROZEN FISH LTD.
 OSLO - NORWAY

FRIONOR DYPFROSSEN
FISKEFILET

Reparer
 hos
 fagfolk!

A.s Frydenbø Slip & Mek. Verksted
 DAMSGÅRD — BERGEN
 Telefoner: 16 682 — Telegramadresse: «Frydenbøslip»

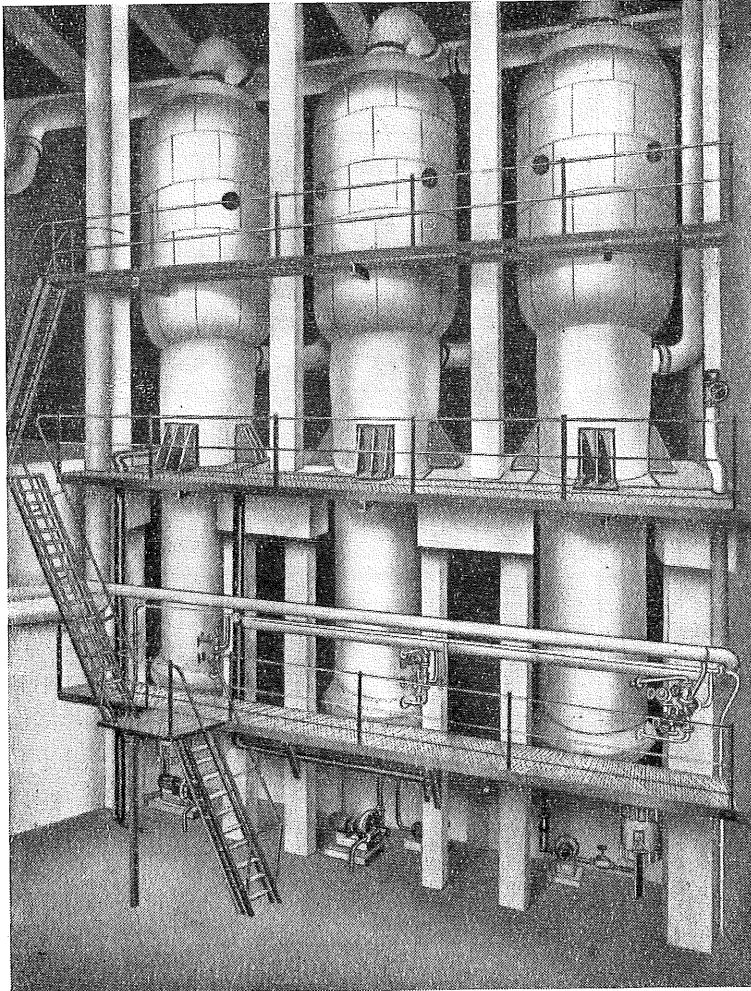
TOLLSTEDER	Saltet sild i alt	Saltet vårsild	Saltet storsild	Saltet feit- og småsild	Saltet skjæresild	Saltet nord-sjøsild	Saltet islands-sild	Saltet brisling	Krydder saltet sild	Krydder saltet brisling	Saltet fisk alt	Saltet rogn i alt	Røykt sild og fisk i alt	Hummer	Reker	Andre skalldyr	Hermetikk i alt	Sildmjøl	Fiskemjøl m.v.	Tangmjøl
	Stat.nr. 031 02.31-37	Stat.nr. 031 02.31	Stat.nr. 031 02.32	Stat.nr. 031 02.33	Stat.nr. 031 02.34	Stat.nr. 031 02.35	Stat.nr. 031 02.36	Stat.nr. 031 02.37	Stat.nr. 031 02.41	Stat.nr. 031 02.42	Stat.nr. 031 02.51-69	Stat.nr. 291 09.31-32	Stat.nr. 031 02.71-79	Stat.nr. 031 03 11	Stat.nr. 031 03.14	Stat.nr. 031 03.12.13 15.16	Stat.nr. 032 01.11-70	Stat.nr. 081 04.11	Stat.nr. 081 04.13	Stat.nr. 081 09.17
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	49	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	3	—	177	—	—	—
Kristiansand S ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	11	65	—	4	—	2	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—	—	510	—	—
Stavanger	10	—	—	10	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kopervik	209	11	80	22	—	—	96	—	—	—	—	—	—	24	25	—	2 574	1 328	40	—
Haugesund	927	44	365	10	—	—	508	—	—	1	—	—	—	—	16	—	19	—	—	—
Bergen	2 010	—	1 239	312	13	—	446	—	—	63	—	4	6	7	5	—	124	768	—	—
Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33	17	—	1 456	611	51	—
Måløy	198	—	198	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	60	1 220	—	—
Ålesund	646	—	324	—	—	—	322	—	—	—	—	—	—	—	1	—	93	3 206	—	—
Molde	108	—	83	9	—	—	16	—	4	—	20	—	—	—	1	1	59	5 586	143	25
Kristiansund N ..	28	—	—	28	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	297	—	—
Trondheim	791	—	—	791	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	135	73	30	200
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	265	450	—	—
Svolvær	24	—	—	24	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	9	—
Tromsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	—	—	—	—	—	—	—	142	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	—	—	115	111	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	200	—
Andre	578	79	21	434	—	—	44	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	250	—
I alt	5 529	134	2 310	1 640	13	—	1 432	—	72	3	39	6	343	75	237	1	5 143	14 204	1 083	250
I uken*) ..	358	—	254	63	6	—	35	—	—	—	—	1	74	12	38	—	785	6 332	183	15

TOLLSTEDER	Andre forstoffer	Sperm- og bot-tlenose-olje, rå	Rå selolje	Høyvit-hold. sjødyr-olje	Håkjerr. tran, a. haitran, haiolje	Damp-medisin-tran	Veteri-nærtran	Blank tran	Brun-blank tran	Brun tran	Blan-dings-tran	Avfalls-tran og olje	Pol. sjø-dyrolje	Raff. sjø-dyrolje	Sildolje, rå	Herdet spise-fett av sjø-dyrolje	Herdet tekn. fett av sjø-dyrolje	Olein, fettsyre av sjø-dyrolje	Sel-, kobb- og klappm.-skinn	Annet
	081 04. 22.23, 081 09.15	Stat.nr. 411 01.12	Stat.nr. 411 01.14	Stat.nr. 411 01.17	Stat.nr. 411 01.21-23	Stat.nr. 411 01.32.33	Stat.nr. 411 01.40	Stat.nr. 411 01.51	Stat.nr. 411 01.52	Stat.nr. 411 01.53	Stat.nr. 411 01.61	Stat.nr. 411 01.62	Stat.nr. 411 01.71, -72	Stat.nr. 413 01. 11-12	Stat.nr. 411 01.13	Stat.nr. 413 02.30	Stat.nr. 413 02.40	Stat.nr. 413 03.13.21	Stat.nr. 212 01.42.43	Stat.nr.
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	—	—	4 441	429	—	—	—
Oslo	—	—	19	—	34	23	148	184	64	—	—	10	—	—	91	—	—	—	—	55
Kristiansand S ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	105
Bergen	20	—	443	48	247	169	387	76	34	—	—	1	532	36	880	620	—	153	—	665
Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ålesund	50	—	—	5	24	148	155	—	312	—	—	—	10	2	—	—	—	47	2	19
Molde	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21
Kristiansund N ..	3	—	—	—	—	11	85	68	—	—	—	20	—	—	—	—	—	—	—	139
Trondheim	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	47
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Svolvær	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
Tromsø	—	—	49	—	—	3	83	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Andre	—	—	—	3	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I alt	139	115	511	56	314	354	858	328	410	—	—	31	546	38	971	6 649	429	716	2	1 173
I uken*) ..	—	13	13	1	53	65	62	1	23	—	—	—	43	—	44	2 678	240	98	—	663

Dessuten stat.nr. 211 09.21, 212 01.41.44, 271 01.11.12, 291 01.11.24, 291 09.41-44.49 411 01.11.15.16.31, 411 02.12 413 01.13.14 413 03.11.12.24, 413 04.11, 541 01.00, 599 04.31 921 09.65

LIMVANNSANLEGG

FOR ALLE KAPASITETER



Inndampingsanlegg SYSTEM FLADMARK leveres som 1-trinns, 2-trinns eller 3-trinns anlegg. De er **fleksible** og kan benyttes for

1. REN MOTTRYKKINNDAMPING
2. MOTTRYKK- OG VAKUUMINNDAMPING
3. REN VAKUUMINNDAMPING

Kombinerte anlegg med stor brenselsbesparelse, korte oppholdstider og lave temperaturer. Med mottrykkinn-dampes limvannet uten øking av fabrikkens dampkjanlegg.

SPAR BRENSSEL OG ØK MELUTBYTTET!
SPAR DOLLARS
OG TJEN DOLLARS FOR LANDET!

Hurtig igangsetting. Énmannsbetjening. Økonomisk i drift. Ingen skumming eller overkok. Lettflytende konsentrat med 50–65% tørrstoffinnhold som blander seg inntimt med presskaken og gir jevn tørking.

KAPASITETENE GARANTERES

Limvannsanlegget som er i drift ved
A.s. Sildefiskernes Fabrikklag, Florø.

Følgende anlegg levert og i drift:

- | | |
|---|--|
| A.s. Sildefiskernes Fabrikklag, Horsøy. | A.s. Sildefiskernes Fabrikklag, Florø. |
| A.s. Brødrene Sæbjørnsen, Steinshamn. | A.s. Feitsildfiskernes Sildoljefabrikk, Halså. |
| A.s. Mercur, Harstad. | |

Ved å anskaffe inndampingsanlegg System Fladmark er De ikke bundet til en bestemt inndampingsmetode. De får et anlegg som vil dekke mulige framtidige krav.



Spør oss! Vi utarbeider tilbud og arrangementsforslag.

A.S. MYRENS VERKSTED, OSLO

Bentsebrugata 20 - P.b. 4200 - Telefon 371820